ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ 7 Νοεμβρίου 1922 Λαζάρου Δείπν. Ἀν ἡλ. ἀρ. 7 : 13 Δυσ. 5 : 03

ΜΥΤΙΛΗΝΗ Ἔτος ΣΤ', Ἀριθμὸς 1541

Γραφεῖα καὶ Τυπογραφεῖα : Λεωφόρος Γεωργίου τοῦ Α'

Τηλ. Διεύθυνσις : «ΕΛΟΓΟΝ» Μυτιλήνην

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

ΑΕΣΒΟΥ	ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ἔτησια Δρ.30	Ἔτησια Δρ.35	Ἔτησια Δρ.50
Ἑξάμηνος » 18	Ἑξάμηνος » 20	Ἑξάμηνος » 30

Συνδρομαὶ καὶ δημοσιεύσεις προπληρώνονται

ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 20

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΡΩΪΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ ΑΡΧΩΝ

Χειρόγραφα οὐδέποτε ἐπιστρέφονται | ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΚΑΙ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ : ΣΤΡ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ | *Δι' ἀγγελίας καὶ διατριβὰς ἰδιαίτεραι συμφωνίαι*

Ἰη ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

Γ'.

ΓΕΝΙΚΩΤΕΡΑ ΠΟΛΙΤΕΙΑΚΗ ΕΜΦΑΝΙΣΙΣ

Ἡ μεταβολὴ τῆς 1ης Νοεμβρίου δὲν εἶχε τὴν σημασίαν μιᾶς συνήθους γγεφορίας : Τ' ἀποτελέσματά της θὰ ἦσαν κάτι περισσότερον ἀπὸ μίαν βυβερνητικὴν μεταβολήν. Διὰ τὴν μερὰν Ἑλλάδα, τὴν ἄνευ προηγμένης κοινωνικῆς καταστάσεως, ἄνευ πολιτικῶν κομμάτων ἀρχῶν, ἄνευ πολιτικῶν ἀνδρῶν παραδόσεων καὶ περιωνῆς, εὐρισκομένων ἐν τῷ δημιουργεῖσθαι, ἡ ἡμέρα ἐκείνη ἐπρόκειτο ν' ἀπφασίσῃ κυριολεκτικῶς περὶ τῆς ὑποστάσεώς της ὡς Κράτους ἰσχυροῦ, προοδευτικοῦ καὶ προωρισμένου δι' ἐξέλιξιν μεγαλουργῶν.

Ἐν τῇ ψήφῳ ἐκείνῃ θὰ ἐξηρτᾶτο εἰδικώτερον ἡ μέθοδος τῆς διοικήσεως τῆς Ἑλλάδος, ὁ τρόπος τῆς λειτουργίας ὡρισμένων πολιτειακῶν της ἐργάνων, αὐτὸ τὸ σύστημα τῆς Κρατικῆς σκέψεως, τόσον ὡς πρὸς τὰς σχέσεις τῆς Ἑλλάδος μετὰ τῶν ἄλλων Κρατῶν, ὅσον καὶ ὡς πρὸς τοὺς ἰδίους αὐτῆς πολίτας.

Καὶ τ' ἀναμενόμενα αὐτὰ ἀποτελέσματα ἐξεδηλώθησαν βιαστικὰ καὶ ἀλληλάλληλα, ὠθούμενα ὑπὸ τῶν ἱστορικῶν περιστάσεων ποὺ διερχόμεθα.

Ἰδοὺ ἤδη ποία ἐμφανίζεται ἀδρομερῶς ἡ πολιτειακὴ μας κατάστασις κατὰ τὴν 12ἀμηνον ἀρχὴν τῶν παλιοκομματικῶν :

* * *

Ἐθνοσυνέλευσις.—*Οὐδέποτε ἄλλοτε ἐνεφανίσθη ἴσως ἐν Ἑλλάδι συνταικτικὸν ἢ ἀπλοῦν νομοθετικὸν σῶμα πλέον τυχάρπαστον, πλέον ἐστερημένον προσωπικοτήτων. Ἄνθρωποι ποιεπικῶς νεκροί, ἄλλοι ἐντελῶς, ἀθῶοι ἀπὸ κοινοβουλευτικὴν πεῖραν, ἄλλοι ἀκατάλληλοι καὶ διὰ ὁημαρχιακὰ ἀκόμη συμβούλια, εὐρέθησαν αἰφνιδίως καὶ χωρὶς αὐτοὶ οἱ ἴδιοι νὰ τὸ καλο-καταλάβουν, ἀντιπρόσωποι τῆς Μείζονος Ἑλλάδος, προωρισμένοι νὰ φέρουν εἰς πέρας ἔργον τεράστιον, τὴν γαλήνευσιν ὁηλονότι τῆς χώρας ἐσωτερικῶς, τὴν ἐπιτεργασίαν νέου καταστατικοῦ χάρτου προωρισμένου νὰ δώσῃ λύσιν αὐθεντικὴν εἰς διάφορα ἐμφανισθέντα πολιτικὰ ζητήματα, γενεσιουργὰ ὅλης τῆς τελευταίας ταραχώδους πολιτικῆς περιόδου, καὶ τέλος τὴν κατοχύρωσιν τῆς νέας Ἑλληνικῆς Αὐτοκρατορίας, μολὶς ἀκόμη ἐξελθούσης ἐκ τῆς παλιομάτης μεγαλοψυχίας τοῦ ἐκ Κρήνης πολιτικοῦ καὶ ἐκ τῆς αἱματηρᾶς ἡρωϊκῆς προπαθείας τοῦ Ἑλληνικοῦ Δαοῦ.*

Ὁποία ἀπόστασις σκοπῶν καὶ μέσων! Αἱ ἀπαρτίσασαι τὴν Ἰ". ἐν Ἀθήναις Ἐθνικὴν τὴν Ἑλληνικὴν Συνέλευσιν μετριότητες παρουσίασαν τὸ πλέον οἰκτρὸν θέαμα διανοητικῆς κενότητος, ἠθικῆς καταπτώσεως, καὶ πολιτικῆς ἀκοσμίας.

Ποῖαι αἱ πολιτικαὶ ἀρχαὶ αἱ συνενοῦσαι „ἢ διαχωρίζουσαι τὰ ἐν τῇ Ἐθνοσυνελεύσει κόμματα; Πλὴν τῶν Φιλελευθέρων, ἐχόντων πολιτικὰς παραδόσεις καὶ κάποιο πρόγραμμα ἐσωτερικῆς πολιτικῆς, οὐδὲν ἄλλο κόμμα σκιαδοῦται τοῦ ὀνόματος τούτου, ὑπὸ τὴν σύγχρονον ἔννοιαν τοῦ πολιτικοῦ κόμματος. Διότι πολιτικαὶ ἢ κοινωνικαὶ ἰδέαι καθωρισμέναι καὶ δόγματικαί, ἀποκρυσταλλωμέναι εἰς πρόγραμμα, δὲν ὑπάρχουν ἐκεῖ μέσα.

Οἱ κ.κ. πληρεξούσιοι εἶναι προσηλωμένοι εἰς πρόσωπα — πολὺ ὀλίγον ὀπουδαῖα, ἄλλως τε—κατὰ τρόπον κυριολεκτικῶς πρωτόγονον.

Συζήτησις πολιτική, ἔλεγχος κοινοβουλευτικὸς ἄξιος τοῦ ὀνόματος, οὐδέποτε μέχρι σήμερον ἐτάραξε τὴν μαθαρότητα τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως.

Ὁσάκις δὲν ἠκούετο ἡ περίφημος ἐκείνη φιλολογία τῆς γυραννολογίας, ἡ ἀποτελέσασα πολυπαθὲς θέμα ἐμφανίσεως κρυπτομένων ρητορικῶν θησαυρῶν, ἀντήχει ἡ βαθεῖα φωνὴ τοῦ λογίου ἐκ Πατρῶν πρωθυπουργοῦ, ἄλλοτε κάμνοντος τὰ διπλωματικά του πρωτόλεια, ἄλλοτε ρυθιζομένου ἐμβριθῶς εἰς τὴν φιλοσοφικὴν ἔρευναν τῆς ἐννοίας τῆς «θείας λατρείας», ἄλλοτε ποιουμένου τὴν καταπληκτικὴν ἀνακάλυψιν ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς ἦτο Ἑβραῖος καὶ ἡ Θεσσαλονίκη πρωτεύουσα τῆς Μακεδονίας, καὶ ἄλλοτε ἀποροῦντος καὶ ἐξισταμένου πρὸ τοῦ «συμπλέγματος τῶν περιπλεγμένων περιστάσεων», τέλος δὲ κατερχομένου σεμνοπρεπῶς τὸ βῆμα ὑπὸ τὰ χειροκροτήματα τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως, καταπλήκτου καὶ σταυροκοπουμένης διὰ τὸ τέρας μεγαλοφυΐας ποὺ ἐξήστραψεν ἐνώπιόν της!

* * *

Ἐν τῇ πολιτειακῇ ἐμφανίσει τῆς Ἑλλάδος ἀπὸ κοινοβουλευτικῆς ἀπόψεως, πολὺ χαρακτηριστικὸν εἶνε καὶ τὸ συντακικὸν ἔργον τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως.

Ἐνώπιόν της εἶχεν ἕνα καταστατικὸν χάρτην ἐξελθόντα ἀπὸ δύο ἐπαναστάσεις δημοκρατικῆς χρειάς, ἀριθμοῦντα μικρὸν μὲν, ἀλλ' ἀρκετὸν ὁπωσδήποτε βίον, ἰδίως δὲ διεθδόντα ἐυχάτως ἐκ τῆς τοιαύτης δεινῆς δοκιμασίας, ὥστε νὰ ἔχουν γίνει καταφανῆ τὰ σημεῖα τὸν ἐκεῖνα τὰ ἔχοντα ἀνάγκην ἀναθεωρήσεως καὶ σαφεστέρας διατυπώσεως.

Ἐνῷ λοιπὸν ἡ οἰκεία ἐπιτροπὴ τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως ὥφειλε, θέτουσα τὴν χεῖρα ἐπὶ τοῦ τόπου τῶν ἤλων, νὰ ἐπιληφθῇ πρώτιστα τοῦ περιφήμου ζητήματος περὶ τοῦ δικαιώματος τοῦ Βασιλέως τοῦ διαλύειν τὴν Βουλὴν, παρέτρεξε τοῦτο ἐν ἐνόχῳ σιωπῇ, ἀπορρίψασα τὴν σχετικὴν πρότασιν τῶν Φιλελευθέρων, καὶ μὴ τολμῶσα νὰ ὀρθώσῃ τὴν Λαϊκὴν Κυριαρχίαν ἀλλὰ πέναντι τῶν Ἀνακτόρων, προφανῶς διότι εἰς ἐκεῖνα ὀφείλει τὴν σημερινήν της ὕπαρξιν. Τοιαύτη ὅμως συμπεριφορὰ ἐλάχιστα συμβιβάζεται πρὸς τὴν ὑπερηφάνειαν καὶ ἀνεξαρτησίαν κοῦ Σώματος ἐκπροσωποῦντος πολιτικῶς τὴν Λαϊκὴν κυριαρχίαν. Ἀντιθέτως, καὶ ὑπὸ τὴν ἐμπνευσιν ἀφ' ἑνὸς τοῦ λογιωτατίζοντος κ. Γούναρη, καὶ ἀφ' ἑτέρου ἀνοήτων δημαγωγῶν, ἐστράφη μὲ κωμικὴν σοβαρότητα δοκισσόφου εἰζζητήματα οὐδέποτε ἀπασχολήσαντα τὸν λαόν, ὅπως ἡ ψῆφος πρὸς τὰς γυναῖκας, τὸ ἐπαγγελματικὸν κοινοβούλιον, καὶ ἡ περίφημος ἐκείνη «Αὐτοτέλεια»—δόγμα ἐκτάκτως ἀνόητον.

Μ' ἕνα λόγον, ὁσάκις ἡ ἐπὶ τοῦ Συντάγματος ἐπιτροπὴ τῆς Ἐθνοσυνελεύσεως, δὲν παρέχεται ἐν γνώσει καὶ ἐπιτήδες ζωτικὰ ζητήματα ἔνεκα δουλικότητος, ἐργάζεται κατὰ τοιοῦτον τρόπον ὥστε νὰ ἐμφανίζεται ὡς τελείως ξένη πρὸς τὴν πραγματικότητα καὶ τὸ μεταπολεμικὸν νεωτεριστικὸν πνεῦμα.

(Ἕπεται συνέχεια)

ΠΑΡΑΞΕΝΗ ΣΩΗ

ΠΕΡΙΣΣΕΥΜΑΤΑ

Ἠθέλησα νὰ συγκαλέσω Ὑπουργικὸν συμβούλιον διὰ νὰ σκεφθῶμεν ἐπὶ τῆς καταστάσεως. Ἀλλ' ὁ ὑπουργὸς μου Πρωτοπαπαδάκης μὲ ἐβεβαίωσεν, ὅτι θὰ ἦτο προυμότερον νὰ ἐκθέσωμεν πρῶτον τὰ γεγονότα εἰς τὴν ἀοχὴν μου καὶ πρωθυπουργὸν σας.

— Ἀπὸ χθὲς ἔχομεν καὶ δούρματον τηλέφωνον...

Ὀπτω ἀνελθόντες εἰς τὰ κεραμίδια τοῦ μεγάρου τῆς «Αὐτοτελείας» συνεκρτήσαμεν τὴν πρώτην μεγαλειώδη Διάσκεψιν. Ἀφοῦ ἀμφότεροι ἐθαυμάσαμεν τὴν θέαν χάριν, ἤμς κρατεῖ ξεκάθαρστα τὰ κεραμίδια καὶ τὸ Ὑπουργικὸν συμβούλιον, ἠνοξίμεν τὸ δούματον τηλέφωνον.

ΠΡΩΤΟΠΑΠΑΔΑΚΗΣ.—Τί εἶνε αὐτοῦ... Δονδίνον... Δόσατε μου «Κλάρατς Ὀτέλ»... Ὁ πρωθυπουργὸς τῆς Ἑλλάδος παρακαλῶ ....

Τὸ Ἀσύρματον.— Λάβετε....

Πρωτοπαπαδάκης.— Δημητρέκη καλημέρα... Βέβαια, ἐδῶ εἶνε... Λαμπρά... Ἀποδέξασις ἡ ἐπέκεια;.... Δὲν ἐννοῶ.... Ἀ!....Καὶ σεῖς αὐτοὺ ἔχετε ἐπαίτεια;.. Μὴ σπεινοχωρῆσθε... Ὅσον ἔχομεν χωρὶ θὰ τὰ καταφέρωσμεν.... Τὰ ἄλλα πηγάνουν περφήμα.... Παντοῦ περισσεύματα.... Ἐμέτρησα ὅτι ἐχάσαμεν τὰς τὴν Β Ἤπαρον 180 χιλιάδας Ἑλληνας... Ἐφέραμεν ὅμως ἀπὸ ὅλην τὴν Ἀσίαν 250 χιλιάδας καὶ οὐτὸ ὁ πληθυσμός μας ἔχει καὶ περισσεύμα ἐθεμηκμένα χιλιάδων... Τὸ ἴδιον καὶ μὲ τὰ οἰκονομικὰ τοῦ λαοῦ... Φαντάσου, ὅτι ἀμα ἔχῃς μίαν λαμβίνες τὰς 20 δραχμὰς ἀσὸ ἤβεξε καὶ σοῦ μένουν καὶ περίσσεμα ἄλλαι ἐνενήντα βρα χμή.... Τὸ ἴδιον καὶ μὲ τὴν Ἐλληνίδεν... Μεταδέτομεν, διορίζομεν, καθόμεν διδασκάλους καὶ πάλιν ἔχομεν περίσσευμα διὰ νὰ μεταδέσωμεν, διορίσωμεν καὶ καύσωμεν.... Πῶς; .... Ἀ.... Ἀ!.... Βέβαια.... καὶ εἰς τοὺς «καδόντας» ἔχομεν περίσσευμα.... Φαντάσου, ὅτι ἀποδεκνύεται πλέον περιτράνως ὅτι οἱ μόνοι μὴ «καδόντες» εἰσδε ὁ Βενιζέλος καὶ οὐ ἐπαδὴ ἐμαινες εἰς τὴν Ἰταλίαν... Ὁ Σκάσης; Ἐκεῖ εἶνε... Ἀναμφβόλως.... Καὶ ὁ Πάπας ἰδικός μας.... Καὶ εἰς τὴν Ἐκκλησίαν θὰ ἔχωμεν μεγάλα περισσεύματα.... Ὑπόρχει Πατριάρχης ἰδικός μας Πατριαρχῆς τῆς Ἀρύνης, Πατριάρχης τῶν Ἀλυτρώτων ὑπάρχει καὶ ὁ Πάπας ἐν ἀνάγκῃ....

Φωνή (ἐκ παρεμβολῆς τενόρου) — Θ.λω νὰ ἰδῶ τὸν Πάπα...

Πρωτοπαπαδάκης. — Ἐμπρός;... Ἐμπρός.. Μὴ διακοπτετε... Περισσεύμα καὶ ναυαρχοὺ καὶ στρατηγῶν.... Ἀπὸ τραυματίας πλέον ἡ ἀφθονία....

Φωνή (ἐκ παρεμβολῆς, γκαρᾶς). — Αὐτοκίνητα....

Πρωτοπαπαδάκης. — Βέβαια... Καὶ εἰς αὐτὰ περισσευμα... Σκέφου, ὅτι ἐγὼ ἔχω τρία αὐτοκίνητα εἰς τὰς διαταρὴς μου δύο ὁ Καγτάλης καὶ οὐτὸ καὶ' ἐξῆς....

Δημητράκης. — Ὥστε δὲν μᾶς λείπει τίποτε !....

Φωνὴ παρεμβολῆς τοῦ μαγείρου τοῦ «Κλίρτον.»—Μιαλό μόνον....

(«Ἀθῆναι») ΑΙΣΩΠΟΣ

Η ΓΥΝΑΙΚΑ ΔΙΑ ΜΕΣΟΥ ΤΩΝ ΑΙΩΝΩΝ

ΕΝ ΒΛΕΜΜΑ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΔΥΣΙΝ

Ὁ φεμινισμὸς εἰς τὴν ἐποχὴν τῆς Ἀναγεννήσεως

Εἰς τὸν δέκατον τέταρτον καὶ δέκατον πέμπτον αἰῶνα, μὲ ὅλας τὰς προπαθείας τῆς Χριστιανοῦ δι' Πιζὰν καὶ ἄλλων τινῶν συγγραφέων τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ὑπεκρυβὰ τὸ ἀνηφεμνιστικὸν πνεῦμα. Ἡ φωνὴ ἡ ὁποία ἐγείρεται πρὸς ὑπεράσπιον τῶν δικαιωμάτων τοῦ ἀρρένος φύλου, ἀπομονοῦται ἐντελῶς. Ἡ ἰδέα τῆς χαιρφαιρέσεως δὲν εὑρίσκει ὑπερμάχους. Ὅταν ἡ ἀνοὴ τῆς Ἀναγεννήσεως ἤρχισε νὰ ἀναφωνῇ τὰ πνεύματα, ἐπὶ τῆς γῆς τὴν σπυιαν ἐμεγίλωσαν ὁ Βασκὼ καὶ ὁ Κολόμβος ἀνεφίνησαν τοιμηροὶ μεταρρυθμισταί, οἱ ὁποῖοι προσπαθοῦν, χωρὶς νὰ φοβηθοῦν τὴν διὰ τοῦ πυρὸς θανατικὴν καταδίκην, νὰ μορφώσοια τὴν σκεψιν καὶ τὰ θέσσοια τὰς βάσεις νέου πολιτισμοῦ.

Εἰς δλας τὰς ἐποχὰς, ὅπου αἱ παραδόσεις καταχρίνονται ἀπὸ πολλοὺς, ὅπου τὰ ἀρχαῖα δόγματα διαμφισβητοῦνται, ὅπου ἀναθεωρεῖται γενικῶς ἡ ἀξία ἑνὸς ἑκάστου, τὸ ζήτημα τοῦ φεμινισμοῦ τίθεται καὶ πάλιν ἐπὶ τοῦ τάπητος· συζητεῖται μεταὶ θέρμης, ἂν ἡ γυναῖκα, δικαιοῦσα κοινωνικὰ καὶ πολιτικὰ δικαιώματα, δὲν προσαρσύει εἰς τοὺς νόμους τῆς φύσεως καὶ δὲν γελοιοποιεῖται. Εἰς τὴν φωνὴν τοῦ Λουθήρου, τοῦ Ἐράσμου, τοῦ Rabelais, ἀπαντοῦν αἱ διαμαρτυρίαι τοῦ Γουλέλμου Ποστέλ, τῆς Μαργαρίτας τῆς Ναβάρας καὶ τοῦ Κορνηλίου Ἀγρίππα. Ἐνῷ οἱ μὲν ἀναθεωροῦν τὰ δόγματα τῆς θρησκείας ἢ περιπαίζουν τὴν ἀνθρωπίνην ἀνησίαν, οἱ ἄλλοι ἀνασκευάζουν τὰς προλήψεις περὶ πνευματικῆς διαφορᾶς τῶν φύλων.

Πολλαὶ γυναῖκες ἐν τούτοις ἀνεδείχθησαν διὰ τοῦ πνεύματός των.

Ὅπως ἀναφέραμεν εἰς τόνεφεμιπισμὸν ἐν Ρώμ μ.ελ Ρωμαῖα δέσποινα διεκρίθησαν διὰ τὸ φωτεινὸν των πνεῦμα καὶ τὴν ἐκμάθησιν τῶν ἐπιστημῶν. Ὁ δὲ ἡνεμος ἀνῶν ἀπὸ τὸν Ἤβερν καὶ Ἄρνον ζωογονεῖ βαθμηδὸν τὴν Ἱσπανίαν, τὴν Ἀγγλίαν καὶ τὴν Γαλλίαν. Ἡ πρώτη ἔχει τὰς θεολόγους καὶ τὰς κήρυκας της, αἱ ὁποῖαι ἐκτὸς τῆς θερμῆς πίστεως εἶναι λίαν ἀνεπτυγμέναι. Ἡ Ἀγγλία ἔχει τὴν Μαρίαν Στοὺαρτ, καὶ ἡ Γαλλία τὴν «La belle Cordiere»—ἡ ὁποία διὰ τὴς ἐλευθερίας ζωῆς της καὶ τοῦ ποιητικοῦ ταλάντου της ὁμοιάζει τὴν θαυμασίαν ποιήτριαν τῆς Λέσβου Σαπφώ,—τὰς πρηγκηπίσσας της, τοὺ ἐπιλεγόμενοι βασιλίσσας τοῦτης, ὁ ὁποῖος ἐπιδεῖξε εἰς μέγα βαθμὸν ἐπὶ τὸν πνευμάτων τῆς ἐποχῆς.

(Ἀκολουθεῖ)

ΤΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΤΗΣ ΟΥΑΣΙΓΚΤΟΝ

ΧΑΡΑΥΓΗ ΑΝΑΣΤΗΛΩΣΕΩΣ ΝΕΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

ΑΙ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΧΙΟΥΖ

— *Αἱ Ἀγγλικαὶ ἀντιλήψεις*

Δονδίνον 2.— Ἡ ἔντονος ὑπόδοξις τοῦ Προέδρου Χίγκαγς διὰ τὸν περιορισμὸν τῶν ἐξοπλισμῶν ἐγένετο δεκτὴ μετὰ ἐνθουσιασμοῦ ἐκ μέρους τοῦ Ἀγγλικοῦ Τύπου καὶ τῶν ἐπισήμων κύκλων. Ἐξαίρεται ἡ μερίδα σημασίας τῶν λόγων τοῦ Χίγκαγς ὡς καὶ τῶν πρτάσεων τοῦ Χιοὺζ, ἡ δὲ ἀπαθεία τῶν πολιτικῶν τούτων ἀνδρῶν εἰς τὴν Ἀμερικὴν πρὸς τερματισμὸν τῶν καταστρεπτικῶν πολέμων ἐνγγίνει τῇ γενικῇ ἐπδοκιμασίᾳ.

Αἱ Ἀμερικανικαὶ πρτάσεις θὰ ἀπαβηθοῦν πρὸς τὴν Βρετανικὴν Κυβέρνησιν καὶ θὰ ἐξετασθοῦν κατὰ τρόπον ὥστε νὰ ὑπερνικηθοῦν αἱ τεχνικαὶ δυσχέρειαι τοῦ σχεδίου.

Αἱ ἀπογευματιναὶ ἐν τούτοις ἐφημερίδες τονίζουν ὅτι ἡ θέσις τῆς Μεγάλης Βρετανίας εἰς τὸ ζήτημα τοῦτο δὲν εἶνε τόσον ἁπλὴ ὅσον ἡ θέσις ἄλλων χωρῶν, καὶ ὅτι ἀπαιτεῖται νὰ ἐπιτήσουν ἰσοιατέραι σκέψεις ἐκείνοι, οἵτινες θὰ ἀποφανθοῦν περὶ τῶν Βρετανικῶν ναυτικῶν δυνάμεων.

Ἡ «Πὲλ Μὲλ Γκαζὲτ» ἐξαίρει ὅτι ἀπατοῦνται διὰ τὴν ἀφοπλιακὴν τῆς Βρετανικῆς αὐτοκρατορίας ὡρισμένοι τόπου σκάφη. Αἱ πρτάσεις τοῦ κ. Χιοὺζ, ἀφορῶσι, μόνον τὰ μεγάλα πολεμικὰ τῆς γραμμῆς. Ἐν τούτοις ἡμᾶς ἐνδιαφέρει περισσότερον ἡ συζήτησις περὶ τοῦ ποίαι ἐν ἀναλογίᾳ δυνάμει θὰ παραμείνουν εἰς θωρηκτὰ καταδρομικὰ καὶ ὑποβρύχια.

— *Κρίσεις Ἀγγλικοῦ Τύπου*

Παρίσιοι, 2. — Ὁ Ἀγγλικὸς Τύπος, πρωξεφαντος ὑπὸ τὸ Ἐδιντοῦ Γαχυδρόμου, διατυπωνει παρατηρησεις τινας ὑπὸ τὴν ἐπιμὴν φλόγα ἐπὶ τοῦ Ἀμερικανοῦ σχεδίου. Οἱ «Τάιμς» ἐκφράζουν τὴν ἀπόφασιν τῆς Μεγάλης Βρετανίας, ὅπως προβῇ εἰς τὰς ἀναγκαίας ὑφείας προκειμένου νὰ ἀγθῇ εἰς πέρας τὸ σχέδιον τοῦ ἀφοπλισμοῦ. Ἡ «Ἐφημερὶς τοῦ Ὀβσερβὶνοδ» γράφει ὅτι δὲν ὑπάρχει λόγος ὅπως ἡ Ἀγγλία μὴ δεχθῇ τὸ σχέδιον τοῦτο ἄνευ ἐπιφυλάξεων, τονίζουσα ὅτι ἐν ἀρχῇ τὴν παρίδον τῶν 10 ἐτῶν.

Τὰ «Ἡμερήσια Νέα» παρατηροῦν ὅτι ἡ Ἀγγλία, ἀνεξαρτήτως νομιμοτικῆς ἀποχρώσεως, ἐλπίζουν ὅτι κατὰ τὴν ἐπανιέλιγμον τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκέψεως οἱ πληροξούσιοι θὰ ἀνακοινώσουν τὴν ἄνευ ἐπιφυλ ξεων ἀποδοχὴν τοῦ Ἀμερικανικοῦ σχεδίου, οὐ μόνον κατ' ἀρχὴν ἀλλὰ καὶ εἰς τὰς λεπτομερείας ἐκαὶ εἰς ἑδὴν αὐτοῦ τὴν ἔκτασιν.

— *Ἀηλώσεις Ἰάπωνος ἀντιπροσώπου*

Αἱ Γαλλικαὶ ἐφημερίδες δημοσιεύουν δηλώσας τοῦ Ἰάπωνος ναυάρχου Κάτο, ὡς καὶ τοῦ βαρόνου Χαγαάσι, προεδρεύοντοῦ τῆς Ἰαπωνίας ἐν Λονδίνῳ, εἰπόντος τὰ ἑξῆς :

«Φρονῶ ὅτι τὸ πρόγραμμα τοῦ Χιοὺζ πρέπει νὰ γείνῃ δεκτὸν ὑφ' ὅλων τῶν Μεγάλων Δυνάμεων καὶ ἐφ' ὅσον ὑπωρχεῖ πρὸς τὴν πραγματοποίησιν δεν βλέπω διατι δὲν θὰ ἠφαρμόσθμον ἀπὸ πρακτικῆς ἀπόψεως.»

— *Ὁ ἐνθουσιασμὸς τοῦ κ. Μπάλφουρ*

Παρίσιοι, 2. — Ὁ κ. Μπάλφουρ ἐξερχόμενος ἐκ τῆς χθεσινῆς τελευταίας τῆς Συνδιασκέψεως τῆς Ὀβαιγκτόνος ἐδήλωσεν εἰς τὸν λόρδον Δηδ ὅτι ἠσθάνετο ἑαυτὸν νεώτερον κατὰ 10 ἔτη.

Ὁ λόρδος Ρίμπ ἀφ' ἑτέρου ἐτηλεγρέφησε πρὸς τὸν κ. Λόυδ Τζόρζ τὰ ἑξῆς: «Θαυμασία πάντες ἐλπίζουν ἐπὶ τὰ καρποφόρα ἀποτελέσματα αὐτῆς.»

— *Ὁ Γαλλικὸς τύπος*

Παρίσιοι 2.Ὁ Γαλλικὸς τύπος ἐξαίρει τὴν τερατεῖαν ἐντύπωσιν τὴν παραγθεῖσαν ἐκ τῶν πρτάσεων τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν ἐκῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν κ. Χιοὺζ τὸν γενομένων εἰς τὴν Διάσκεψιν τῆς Βασιγκτόνος σχετικῶς μὲ τὸν παγκόσμιον ἀφοπλισμὸν κατὰ θάλασσαν.

Τὸ «Μέλλον» γράφει : «Ἡ Γαλλικὴ κοινὴ γνώμη, ἡ ὁποία εἶνε κεκηρυγμένη ὑπερ τῶν εἰλικρινῶν ἰδεῶν, θέλει ἐπιδοκιμάσει πλήρως τὰς πρτάσεις τοῦ κ. Χιοὺζ, ἐπιληφθέντος ἀμέσως τοῦ ζητήματος τοῦ ναυτικοῦ ἀφοπλισμοῦ καὶ προτείνοντος πρακτικὴν λύσιν.»

«Ὁ Μικρὸς Παρισινὸ,» γράφει ὅτι πρέπει νὰ ἀποδοῦῃ φόρος τιμῆς πρὸς τὰς γενομένας ἐπαινίμας πρτάσας τῆς Ἀμερικῆς διὰ τὸν ναυτικὸν ἀφοπλισμόν.

«Ἤδη λέγω, ἡ κατάστασις εἶνε διαφορετικὴ ἀπὸ τῆς τοῦ πρώτου ἐνσδίου τῆς εἰρήνης. Ἤδη ὅλα τὰ ἔθνη κατενόησαν τὸ γεγονὸς, ὅτι ὁ πόλεμος σημαίνει καταστροφὴν καὶ τοὺ νικητοῦ καὶ τοῦ ἡττημένου. Κατὰ τὸ συνέδριον τῆς Χάγης μία Κυβέρνησις ἢ Κυβέρνησις τῆς Γερμανίας, ἀνεπιχῇν σκαῶς εἰς τὸν περιορισμὸν τῶν ἐξοπλισμῶν.

«Ἤδη εἰς τὴν Βασιγκτόνα ἀντιπροσωπεύονται καὶ αἱ τρεῖς μεγαλύτεραι ναυτικαὶ Δυνάμεις τοῦ κόσμου, οὐδεμία δὲ ἐξ αὐτῶν ἀντιτίθεται ἢ τὴν ἰδέαν τοῦ ἀφοπλισμοῦ καὶ ἐκείνη αὐτῶν προβαίνει εἰς σχέδια καὶ πρακτικὰς εἰσηγήσεις ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου.

Καταλήγων ὁ «Μικρὸς Παρισινὸ,» παρατηρεῖ ὅτι εἶνε εὐκολώτερον διὰ δύο ἔθνη ὡς ἡ Ἰαπωνία καὶ αἱ Ἡνωμένα Πολιτεῖαι, ἀπέχοντα τοσούτῳ ἀπ' ἀλλήλων, νὰ περιορίσουν τοὺς ναυτικοὺς των ἐξοπλισμοὺς, παρὰ διὰ τὴν Γαλλίαν χω χαζωμένην ἀπὸ τὴς Γερμανίας μόνον ὅτο τοῦ Ρήνου νὰ περιορίσῃ τὰς κατὰ ξηρὰν δυνάμεις τῆς.

ΓΕΓΟΝΟΤΑ καὶ ΣΧΟΛΙΑ

Ο κ. ΓΟΥΝΑΡΗΣ.

κατά τινα; εἰδήσεις ἐκ Λονδίνου, ἐφέρεται εἶπον ὅτι ἡ ἀπόστασις μεταξὺ τῶν Ἑλληνικῶν καὶ Τουρκικῶν ἀξιώσεων διὰ τὴν σύναψιν εἰρήνης δὲν εἶναι ὅσον ὑπολεῖθεται μεγάλη. Δημοσιεύομεν ἀλλαχοῦ τοὺς ὅρους ὑπὸ τοὺς ὁποίους θὰ ἐδέχετο τὴν εἰρήνην ἡ Ἄγκυρα, ὅρους τοὺς ὁποίους θὰ ἐδυσκολεύετο νὰ προβάλῃ ὁ Κέϊζερ ἂν ἦτο νικητής, ἀφοῦ οὔτε ἡ ἀξιώσις καταβολῆς ἀποζημιώσεων δὲν λείπει. Ἀρα γε ὁ κ. Γούναρη; δὲν ἔλαβε γνῶσιν τῶν ὅρων τούτων, ἢ μήπως ὡς κυβέρνησις ἐχουσα ἀπόλυτον δικαίωμα τοῦ τίτλου : «Κυβέρνησις τῶν ἀποζημιώσεων», νομίζει ὅτι δὲν δικαιοῦται νὰ ἀρνηθῇ ἀποζημιώσεις οὔτε καὶ εἰς αὐτὸν τον... Κεμάλ;

Η ΣΕΡΒΙΑ

δὲν ἀναγνωρίζει τὰ ὑπὸ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν καθιερωθέντα Ἀλβανοσερβικὰ σύνορα καὶ, ἀπωρρυοῦσα πρὸς τὰς συνεχείας, καταλαβίνει διὰ τοῦ στρατοῦ της διαφόρους Ἀλβανικὰς πόλεις. Ἡ Ἑλληνικὴ κυβέρνησις; οὔτε διεμαρτυρήθη κἂν διὰ τὴν ἀθέτηαν μιᾶς συνθήκης ἐξωφαλίζουσης πολὺ περισσότερον ἢ διὰ τὴν Σερβίαν, τὰ ἐπὶ τῆς Βορείου Πλευρὸν δικαιώματα μας. Τὸ ἔργον τῆς διαμαρτυρίας ἀνέλαβε ὁ κ. Φραγκούλης. Ὁ ἀνιπροσώπος δήλωδη τῆς Ἑλλάδος ἐν τῇ Κοινωνίᾳ τῶν Ἐθνῶν, ὅσις οὔτε κατὰ ἐν ἴωτα δὲν ἠθυνήθη νὰ μεταβάλῃ τὰς ἐν αὐτῇ ἐπὶ τοῦ Ἀλβανικοῦ ζητήματος κρατησάσας ἀντιλήψεις. Ἀλλὰ πῶς ἄλλως θὰ συνετελεῖτο ἐν τῇ πραγματικότητι ἡ νεκρανάστασις τοῦ παλαιοκομματισμοῦ, ἂν κάθε ζητημὰ μας δὲν τὸ ἐλύομεν μὲ... τὰς ἀτελεστέρους διαμαρτυρίας ;

ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΝ

ἐτάχθη προθέσμία μέχρι τῆς 14ης Νοεμβρίου, ὅπως ἐφαρμόσῃ τὸν ἐν τῇ συνθήκῃ Νεϊγὶ ὅσον περὶ διαλύσεως τοῦ Βουλγαρικοῦ στρατοῦ. Σοβαρόυσα τὸ γεγονὸς τοῦτο ἡ «Κεὶθηρικὴ» ἐκφράζει τὴν ἀνακούφισιν τῆς «ὅτι ὁ ἑλβρὸς αὐτὸς τὸν ὁποῖον ἔχομεν εἰς τὰ νῶτα μας μένει ἄοπλος». Ἐνθυμεῖται ὅμως ἡ χα-

---

πανορθώσας ὡς καὶ τὰς δαπάνας τῆς ἐγκαταστάσεως τῶν πρόσφυγων εἰς τὰ καταληφθέντα ἀπ

ρατόβρυτος αὕτη ἐφημερὶς εἰς ἔχει ὑπογράψει τὴν συνθήκην ταύτην, ἡ ὁποία τοσην ἀναυσφίαν τὴν ἐπέφερε καὶ τόσον ἀσφαλίζει τὴν Ἑλλάδα ἀπὸ τὰς ἐχθρικὰς διαθέσεις τῆς Βουλγαρίας...

Ο ΑΡΙΘΜΗΤΙΚΟΣ

ὁρισμὸς τῶν «ἐννέα δεκάτων» τοῦ ἀντιβενιζελικοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ δὲν ἔπαυσεν, ἂν καὶ παρῆλθε ἔτος, ἀφ' ὅτου ἀνεφέρετο ἐφ' ὅλων καὶ εἰς ὅλους τοὺς τόνους. Ὑπάρχουν μάλιστα ἰνφαντολόγοι ἐφημερίδες, αἱ ὁποῖαι, ἐπ' εὐκαιρίᾳ τοῦ ἑορτασμοῦ τῆς 1ης Νοεμβρίου, ἀνεκάλυψαν ἀκόμη τὸ ἐν δεκατον τῶν μὴ προσκυνούντων τὴν σωτηρίαν εἰκόνα τοῦ κ. Γουναρη ἐξέλιπε τελείως, συγχωνευθὲν εἰς τὴν χοΐνην τοῦ μετανοημβριανοῦ Ἑλληνικοῦ παραδείσου. Αὐτὰ γράφει καὶ αὐτὰ φρονεῖ ὁ φιλελληθέστατος κυβερνητικὸς τύπος. Καὶ ὅμως ἡ «Κωμωδία τῶν» συνιστᾷ εἰς ἑαυτὸ φιλόφρονες τὴς «νὰ μὴ ὑποπαίζουν τὸν (Βενιζελισμὸν) κόνδυνον». «Ἡ νίκη τῆς πρώτης Νοεμβρίου, λέγει, μᾶς ἐπλημμύρισε σκληρὰς ἀκόμη ἀγῶνας τοῦ ἑαυτοῦ ἂν εἰς τοὺς ἀγῶνας αὐτοὺς φανῶμεν ἀφελεῖς, θὰ μᾶς ἐμφανίσουν σκληρότατα οἱ ἀντίπαλοι. Καὶ θὰ ἔχουν δίκαιον... »Μὴ, ἐλθγημένοι, κ' ἐμεῖς σκιὰ τῶν Βενιζελικῶν ἀκόμη σᾶς τρομάζει;

ΤΟΠΙΚΑ

— **Κάλυψις διὰ ὀνοὺς Λεσβίους στρατιώτας**

Εἰς τὸ Στρατ. Σῶμα Μικρασίας ἀπεσταλησαν ὑπὸ τῆς Γεν. Διοικήσεως ἀρκετὰ ζεύγη κάτοκῶν ὅπως διανεμηθοῦν εἰς τοὺς ἐν τῷ μετώπῳ Λεσβίους στρατιώτας.

— **Κλοπή**

Προχθὲς τὴν νύκτα ἄγνωστοι διαρρήξαντες τὸ φαεινοπλαίσιον τοῦ ἀρβὸς Γεωσουμβρέτη ἔκλεψαν διάφορα ἐνδύματα καὶ ὑφάσματα ἀξίας 31,000 περίπου δραχμῶν. Εἶναι περίεργον ἀτομὶ ἐν τῷ καταστήματι κοιμώμενος ἰδιοκτήτης δὲν ἀντελήφθη τοὺς διαρρήκτας.

— **Ἡ δεξίωσις τῶν τραυματιῶν**

Ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ κ. Γεν. Διοικητοῦ συνῆλθε χθὲς ἡ Ἐπιτροπὴ τῶν Κυρῶν καὶ ἐκανόνισε τὰ τῆς δεξιώσεως τῶν τραυματιῶν, ἡμᾶς θὰ γίνῃ αὔριον δευτέραν εἰς τὸ Πανελλήνιον.

— **Ἡ πρωΐαν τῶν Μουσουλμάνων καὶ Ἰσραηλιτῶν**

Διὰ διαταγῆς τοῦ κ. Γενικοῦ τῶν Στρατιωτικῶν πρὸς ἀπόλυσιν τῆς ἀρρωστοῦς ἀρχῆς παρατείνεται ἡ προθεσμία διὰ τὴν ἀποστολὴν εἰς τὸν στρατὸν τῶν Μουσουλμάνων καὶ Ἰσραηλιτῶν τῶν Νέων Χωρῶν μέχρι τῆς 20ης Νοεμβρίου.

— **Ἐλεοτριβεῖον Ἀγ. Παρασκευῆς**

Ἐγκαινιάζεται τοῦ δεύ τὴν κατασκευὴν τοῦ κοινοτικοῦ ἐλαιοτριβείου Ἀγ. Παρασκευῆς ἀκόμη λογιμένης δάκνου, ὁ κ. Γεν. Διοικητὴς ἀφέκεν τὴν πρὸς τοῦτο καταρτισθεῖσαν διαχειριστικὴν ἐπιτροπὴν νὰ παραδώσῃ εἰς τὸ Κοινοτικὸν ταμεῖον τὴς ἐν ἰσχύῃ Κοινοτήτος τὰς εἰς χεῖρας αὐτῆς 33,000 δραχμῶν, ὡς καὶ τὴν διοχείριον τοῦ ἐλαιοτριβείου τούτου, καθόσον δὲν συντρέχει πλέον λόγος ὑπάρξεως ἰδιαιτέρας δι' χαριστικὴς ἐπιτροπῆς.

— **Διορισμοὶ Προέδρων καὶ Συμβούλων Κοινοτήτων**

Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Πανα ἐνδὸς διωρίσθη ὁ κ. Μιχ. Σωτήρχου ἀνὰ τοῦ στρατευθέντος τοιούτου κ. Μεχ. Καραντόνη.

Παραιτηθέντος τοῦ προέδρου τῆς Κοινότητος Μεσοτόπου κ. Β. Γριγγίλη διορίσθη εἰς τὴν θέσιν αὐτοῦ ὁ κ. Ν. Καβρῆς, κοινοτικὸς δὲ Σμρδοῦλος ὁ κ. Γ. Σαραντίδης ἀντὶ τοῦ κ. Στυλ. Ν. Καβρῆ.

— Ὡσαύτως πρόεδρος τῆς Κοινοτήτος Βρυσᾶς διωρίσθη ὁ κ. Ἰ. Νικολαΐδης ἀντὶ τοῦ κ. Μανόλα στρατευθέντος, καὶ καὶ κοιν. Σμρδοῦλος ὁ κ. Μ. Ταξιδίης.

— **Ἀναστολὴ εἰς δ. Διδασκάλους**

Τὸ Γενικὸν Ἐπιτελεῖον τοῦ στρατοῦ ἐνέκρινεν αἴτησιν τοῦ ὑπουργείου τῆς Παιδείας περὶ χορηγήσεως ἀναστολῆς προσελεύσεως εἰς καθηγητὰς τῆς βάσης καὶ κατωτέρας ἐκπαιδευόντας, ἀνῆκοντας εἰς διαφόρους κλάδους.

— **Προσωγαγὴ χιλίων ὑπαλλήλων Τ.Τ.Τ.**

Ἀπεστάλη εἰς τὸ Ἐθνικὸν Τυπογραφεῖον πρὸς δημοσίευσιν εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως καταρτισθὲν καὶ ὑπογραφὲν Β. Διάταγμα προαγωγῆς χιλίων περίπου ἐπαλλήλων τῶν Τ.Τ.Τ.

— **Στρατιωτικὰ**

Ἐκκινοποιήθη ἐγκύκλιος πρὸς τὰς στρατιωτικὰς ἀρχὰς δι' ἧς καθίσταται γνωστὸν ὅτι εἰς τὴν β' σειρὰν ἐφ' ὁρίας μεταφέρονται ὄχι μόνον ἐκείνοι τῶν ὁποίων ὁ πατὴρ ἢ ἀδελφὸς ἐκρίθη ἐν τῷ πολέμῳ, ἀλλὰ καὶ ἐκείνοι ὧν ὁ εἷς ἀπὸ συγγενῆς ἀπέθανεν ἐντὸς δύο μηνῶν ἀπὸ τῆς ἀπολύσεώς του, συνεπείᾳ παθήσεως προελθούσης ἐν τῷ στρατῷ ἢ κατ' ὄν χρόνον διετέλει ἐν ἀναστολῇ προσελεύσεως. Ἐὰν ὁ ἀδελφὸς εἶνε ἀξιωματικός, τοῦ εἰσφερόμενος τούτων ἀπολαμβάνει ὁ ἀμέσως ἑπόμενος ἀδελφὸς ὁπλίτης.

— **Πρόσφυγες**

Ἀντὶ στεφάνου εἰς τὴν κηδείαν τῆς πολυκλαύστου Κορνηλίας Παραδέλλη προσέφερον εἰς τὴν Φιλ. Ἀδελφ. τῶν Κυριῶν ὁ κύριος καὶ ἡ κυρία Δημ. Παραδέλλης ὁ κ. καὶ ἡ κυρία Γ. Κουβαρᾶ, ἡ κ. Σοφία Π. Βαμβούρη, ὁ κ. καὶ ἡ κυρία Δημ. Π. Βαμβούρη, ὁ κ. καὶ ἡ κυρία Ἰ. Ζερβέκη, κ. καὶ κ. Μιχ. Π. Βαμβούρη ἀνὰ δρ. 100, Εὐβουλία Τ. Κωμοῦρη, Μυρσίνη Χαληδημητρίκη, κ. καὶ κυρία Μιλτ. Χλημπίζη ἀνὰ δρ. 50, Ἡ Δ. Ἐπιτροπὴ ἐκφράζει πρὸς αὐτοὺς τὰς εὐχαριστίας της.

Ἐκ τῆς Δ. Ἐπιτροπῆς

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ἡ Γεν. Διοίκησις ἐξήτησε παρὰ τοῦ ὑπουργείου τῆς Συγκοινωνίας τὸν διορισμὸν ἀγρονομικοῦ διτομέος διὰ τὴν τεν. ὑπηρεσίαν Ἀγ. Παρασκευῆς—Κλεισμδοῦ.

— Προσκλήθησ δ' ἐγκείσιον καταρικτον ἀνεχώρησεν εἰς Ἀδραμύττιον ὁ εἰδικὸς ὀφθαλμολόγος τῆς πόλεως μας ἰατρὸς κ. Ἀχ. Ἀνανιάδης· ὁπόθεν θὰ ἐπιστρέψῃ μετ' ὀλίγας ἡμέρας.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Ὁ κ. Εὐδοτρίτιος Ἀθανασιάδης δὲν δέχεται ἐπισκέψεις αὔριον.

— Ὡσαύτως ὁ κ. Στρατῆς Παπανικόλας.

— Δὲν ἑορτάζει αὔριον οὔτε δέχεται ἐπισκέψεις ὁ Ἐπίσκ. Α. Σούρολτζης.

— Ἀφῦον 8|21 τρέχοντος ἐπὶ τῇ ἑορτῇ τῶν Ταξιαρχῶν ὁ κ. Μ χαὴλ Σμωνίδης δὲν ἑορτάζει οὔτε δέχεται ἐπισκέψεις.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ

Τὴν μεταμορφωσὴ Κυριακὴν 14ην τρέχοντος καὶ ὥραν 10—12 π. μ. γενήσεται ἐν τῷ συνήθῃ τόπῳ πλειστηριασμὸν πλειοδοτικὴ δημοπρασία διὰ κήρυκος 33,602 ὀκάδων ζαχαρόκαλαμος Ἴβδας τοῦ ὑπουργείου Ἐπισιτισμοῦ εὐρισκομένη ἐν τῇ ἀποθήκῃ τῶν κ.κ. Ἀδ. Καραγιάννη, εἰς Χ' Γιανίκου Βρύσῃ

Δυὰ νὰ γένῃ τὰς δεκτὰς εἰς τὴν δημοπρασίαν ἀφιλλὰ νὰ προσαγκτῇ κατὰ τὴν ἡμέραν ταύτην, γραμμάτιον τοῦ Ἐπαρχιακοῦ Ταμείου Μυτιλήνης ἐκ δραχμῶν πέντε χιλιάδων (5,000).

Μετὰ τὴν ὁριστικὴν κατακύρωσιν ὑποχρεοῦται ὁ πλειοδότης νὰ καταβάλῃ εἰς τὸ ἐνταῦθα ὑποκατάστημα τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης τὸ 1|10 τῆς ἀξίας τὸ δὲ ὑπόλοιπον μετὰ τὴν ἔγκρισιν τῆς τιμῆς παρὰ τοῦ Ὑπουργείου. Τὰ κηρύκεια θὰ εἶνε εἰ. βάρος τοῦ ἀγοραστοῦ.

Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 6 Νοεμβρίου 1921.

Ὁ Διευθυντὴς Ἐπισιτισμοῦ
Ε. Χ" Παναγιώτης

ΠΕΝΘΗ

† ΑΡΤΕΜΙΣΙΑ Β. ΖΟΥΡΟΥ

Μετ' ἐνδείξεων ἀλγοῦς ἐκπλήξεως ἐλάβομεν πρωΐ; ἡ κοινωνία Πολιχνίτου θέσαναν σφαστὴν, τὴν Ἀρτεμίαν χήραν Εὐστρ. Ζουρου.

Ἡ μετατασσὰ ἀπεφοίτησε διὰ τὰ ἀγνὰ καὶ εὐγενῆ αἰσθήματα τῆς, ἀπήλαυε δὲ γενικῆς ἐκτιμήσεως καὶ ἀγάπης. Κοιμᾶται ἐπὶ τεκνα, ἀφ' τὸ μεγαλύτερον ὑπηρετεῖ εἰς τὰς τάξεις τοῦ στρατοῦ.

Τὰ θερμὰ μας συλλυπητήρια διαβιβάζομεν εἰς τοὺς οἰκεῖους τῆς ἐναρέτου δεσποίνης καὶ τὸν ἐνταῦθα ἀδελφὸν αὐτῆς δεκανὸν κ. Α. Σαμαρίδην καὶ εὐχόμεθα αὐτῇ μνήμην αἰωνίαν.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ

Ὁ Δήμαρχος Μυτιλήνης διακηρύττει ὅτι:

Ἐγκριθέντος ἤδη παρὰ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Δημοσίων Ἔργων καὶ τῆς Συγκοινωνίας τοῦ σχεδίου συμβάσεως Ἠλεκτροφωτισμοῦ τῆς πόλεως; Μυτιλήνης διὰ τεσσαράκοντα (40) ἔτη.

Οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι μέρος εἰς τὸν διαγωνισμὸν δύνανται προσερχόμενοι εἰς τὸ Δημαρχεῖον νὰ λάβωσι γνῶσιν τῶν ὅρων καὶ ἐπιχειρήσεων τῆς ἐν λόγῳ συμβάσεως, ἀποβάλλοντες ὑμὶν τὰς ἐνοφαγίστους προσφορὰς των μέχρι τὴς 31ης Δεκεμβρίου ἐ. ἔ.

Τὸ ἀποτέλεσμα τοῦ διαγωνισμοῦ ἀδικατα εἰς τὴν ἔγκρισιν τοῦ παρ' ἡμῖν δημοτ. Συμβουλίου ὡς καὶ τῆς Νομαρχίας Λέσβου

Ἡ παροῦσα δημοσιευθεῖσα παντάχοῦ κατὰ συνέχειαν διὰ τῶν ἐγχωρίων Ἐφημερίδων, ὡς καὶ 2 Ἀθηναϊκῶν τοιούτων.

Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 30 Ὀκτωβρίου 1921.

Ὁ Δήμαρχος Μυτιλήνης
4—5 *Ἀναστ. Ἀποστόλου*

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Εἰδοποιοῦ τὰς ἀξιοτίμους Κυρίας καὶ Δεσποινίδας ὅτι ἐργασθεῖσα καὶ τελειοποιηθεῖσα ἐν Γαλλίᾳ, ἐφθασα ἐνταῦθα μὲ ὡραῖα καπέλλα φόρμες Γαλλικὲς καὶ διάφορα ὑλικὰ ἄπινα ἐπιθέτω εἰς τὴν οἰκίαν μου κεμένη εἰς συνοικίαν Χαβαρτζῆ πλησίον Κου Πραΐδου. Ἐκεῖναι ποῦ θέλουν νὰ φορέσουν καπέλλο μὲ τέλεια γούστο Ἠπειρινὰς ἀς σπεύσουν πρὶν ἐξαντληθοῦν.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως
3—5 *Ἀφροδίτη Ἀγγελοπούλου*

ΜΟΥΡΟΥΝΕΛΛΑΙΟΝ

ἐκ Νορβηγίας ἀρίστης ποιότητος ἐφετεινῆς ἐσοδείας **φρεσκότατον** ἐφθασεν εἰς τὸ Φουμακεῖον Ἀδελφῶν Κοσιτζᾶ.

10—10

ΖΩΗ ΚΑΙ ΤΕΧΝΗ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΟΙΗΣΙΣ

ΘΑΝΑΤΟΣ ΠΕΤΑΛΟΥΔΑΣ

Τὴν πεταλοῦδα ζήλευε
ἡ κοπελιὰ: "Ω! κι' νὰ ζήσω,
πετόνας στοὺς ἀνθοπλοὺς
μιὰ ἐρωτικὴ σεγκιά,

κι, μὲ τὸ κλαμα τοῦ βραδιοῦ
τὰ μάτια νὰ σφαλήσω
στὸ μνῆμα ποὺ θ' ἀνοίξῃ μου
χιονάτο γιασεμί.

ΠΑΥΛΟΣ ΝΙΡΒΑΝΑΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΖΩΗΝ

ΤΟ ΚΑΣΤΡΑΚΙ

Φεγγαροβραδιά. Καὶ καθὼς ἐπερπατούσαμε στὸ δρόμο, ποὺ χωρίζει τὴν ἀκρογιαλιὰ ἀπὸ τὰ Ταμάκια, κάποιο βαθὺ ἀναστέναγμα πέρασε ἀπὸ τ' αὐτί μας καὶ ἀτυδωθήκαμε σιωπηλοὶ ν' ἀκούσομε μιὰ θρηνῳδία, ποὺ ἀκουγότανε ἁρμονικὰ μὲ τὸ γλυκὸ φύσημα τοῦ Μπάτη.

«Ἐγὼ τὸ μικρὸ Καστράκι, ποὺ μὲ κατοδοφῆστε σήμερα, ἤμουν ὁ ξεχωριστὸς καὶ ὁ ἀσύγκριτος. Σὲ πολλοὺς αἰῶνες ποὺ ἔζησα, στὴν ἀγχυστὸ φρουρὸ στὴς Σαπφὼς τ' ἀκρογιαλιὰ. Καὶ τὰ καμαρωτὰ καὶ δυζωμένα παραθύρια μου πολλὲς φορὲς τὰ ἔβαγε ὁ κανενὸς κ' ἄλλες τόσες τὰ τιμησε ἡ δόξα. Κ' εἶχα τὴ θαλασσα συντροφιὰ κ' ὅλα τὰ χρόματά τὴς εἶχα· καὶ ἀπὸ βαθυπράσινη γεννιανε γαλάξια, ἀχνοκάνα ὅστερα, καὶ πέρα σὰν ἀσήμι ἄσπρη.

Βάρκες πλατειὲς καὶ πασσαρούλες γλήγορες μὲ τὰ πανάκια τους κοντὰ μου προσεγκρυοῦσανε καὶ φέρνανε γνώμες φωνὲς καὶ μὲ μιλούσαν γιὰ μιὰ ὁλάκερη ζωή, γιὰ κάποια γέλοια καὶ γιὰ κάποια ὀλόρυα.

Κι' ἄκουσα τραγούδια τρελλὰ καὶ ἐρεθιστικὰ καὶ σὲ ξεφωνητὰ τρικυμιστὰ, τὸ σωρασμὸ τὴς ἀρρόντιστης χαρᾶς. Κι' ἤρθαν γυναικοῦλες καὶ κάτισαν στὰ παραθύρια μου, ἄλλες μαυροφόρες, θλιμμένες ἄλλες, γελαστὲς καὶ καλόβουλες ἄλλες καὶ χαρειστικές.

Κ' ἔσμγαν ψυχὲς ἐρωτευμένες κ' ἄκουγα μουρμουρίσματα κ' ἔβλεπα ἐκστατικὰ χέρια νὰ σηκώνοντα καὶ μὲ τὸ πεσιμὸ τους· νὰ βρίσκεται ὁ ἕνας στὴν ἀγκαλιὰ τοῦ ἄλλου κ' ἄκουγα τοῦ φιλιοῦ τὸ κελαΐδισμα κ' ἐσβυναν χαῖλη ὀφαιμένα σὲ ὁλόδοσας πηγές. Καὶ χέρια πρωτοδίνονταν κ' ἀνατρχίλες περνοῦσαν τὰ κορμιὰ τὰ ἀγαπημένα. Καὶ . . . . . .»

Ἔτσι τρέχαμε δυνατὸ ἑπάρασε τὴν ἀγκυρία καὶ ἀπέκυψε τὴν Ἱστορία.

Τρέχαμε καὶ εἴδαμε μερικὲς πέτρες, πούχαν ξεκολλήσῃ μὲ τὴ σκαπάνη τοῦ ἔρητη, τὰ κυλοῦνε στὴ θάλασσα.

Μὰ ὁ Μπάτης, ποὺ κ' αὐτὸς μας μας, ἄκουγε σιωπηλὰ τὴν ἱστορία, ἔπαυσε ἐνὰ κυματάκι καὶ μὲ τὸν ἀφρό του τὸ λευκὸ ἔλουσε τὰ πόδια τοῦ ἀρχαίου νεκροῦ.

Π. Φάλτης

Η ΓΥΝΑΙΚΑ

Πληροφορίαι ἐκ Ν. Ὑόρκης ἀναφέρουν ὅτι θέλει ὑποβληθῇ κατ' αὐτὰς εἰς τὸ Κογκρέσον Νομοσχέδιον «περὶ τῶν δικαιωμάτων τῆς γυναικός». Τὸ νομοσχέδιον πλὴν τῶν ἄλλων, παρέχει εἰς τὰς γυναῖκας τὸ δικαίωμα νὰ ἐκλέγουν τὸ ἐπώνυμόν των μετὰ τὸν γάμον. Δὲν θὰ εἶναι δηλ. ἐπαχθεσμένα νὰ φέρουν τὸ ἐπώνυμον τοῦ συζύγου των.

ΤΟ ΑΣΥΡΜΑΤΟΝ ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ

Εἰς τὴν Βέρνην ἐγένετο τελευταίως πειράματα ἀσυρμάτου τηλεφώνου, διὰ μεγάλας ἀποστάσεις; τὰ ὁποῖα, ὅπως γράφουν τὰ Ἑλβετικὰ φύλλα ἐστέφθησαν ὑπὸ πλήρους ἐπιτυχίας. Διὰ τοῦ ἐν λόγῳ ἀσυρμάτου τηλεφώνου κατωρθώθη νὰ διεξαχθῇ εὐκρινέστατα μακρὰ συνομιλία μὲ τὸ Κλάρτον τῆς Ἰρλανδίας. Ἀφ' ἑτέρου ἠκούσθησαν, εὐκρινέστατα ἐπίσης, ὀ ἠχοι ἑνὸς βαλς, παιζομένου ὑπὸ φωνογράφου εἰς τὸ Βερολίνον. Σημαντικὴ, ὅτι ἡ ἀπόστασις ἀπὸ Κλάρτον μέχρι Βέρνης ἀνέρχεται εἰς 900 μίλια. Ἡ ἀπόστασις Βέρνης—Βερολίνου βεβαίως εἶνε ἡ μικρότερα,—περὶ τὰ 550 μίλια—ἐν πάσῃ ὅμως περιπτώσει καὶ τὸ ὅτι ἠκούσθησαν οἱ ἠχοὶ τοῦ φωνογράφου ἐκ τῆς Γερμανικῆς πρωτεύουσης βεοτελεῖ ἔπαθλον σημαντικὸν γεγονὸς διὰ τὴν ἐξέλιξιν τοῦ ἀσυρμάτου τηλεφώνου.

ΔΙΚΑΙΟΣ ΕΠΑΙΝΟΣ

Εὐχαριστῶς πληροφορούμεθα ὅτι ἐπαναδιωρίσθη εἰς τὴν θέσιν του, ὡς δεξιὸς ψάλτης τῆς Μητροπόλεως; ὁ κ. Παναγιώτης Νικήτας. Εἶνε τόσον γνωστὴ ἡ μουσικὴ μόρφωσις τοῦ γλυκυφθόγγου ἱερομύστου καὶ τόσον ἀγαπητὴ εἰς τὸ φιλόθρησκον Μυτιλληνάϊκον κοινὸν ἡ περὶ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν σοβαρῶν βυζαντινῶν μαθημάτων τέχνη τοιώστε νὰ δικαιολογήται πᾶς ἔπαινος πρὸς τοὺς Ἐπιτρόπους τῆς Μητροπόλεως διὰ τὸν ὡς ἄνω ἀναδιορισμόν. Ἡ Βυζαντινὴ μουσικὴ καταντᾷ ἀνυπόφορος ὅταν δὲν ἐκτελεῖται καλῶς· καὶ εἶνε ἀπαρμίλλος εἰς γλυκύτητα καὶ χάριν ὅταν οἱ ψάλται ἔχουν τὴν μόρφωσιν ἑνὸς Νικήτα.

ΘΕΑΤΡΙΚΑ

«Σπίφ»

Ἀπογευματινὴ ὥρα 6 μ.μ. Μολλιέρου «*Ὁ κατὰ φαντασίαν ἀσθενὴς*» Κωμωδία εἰς πράξεις 3.

Ἑσπερινὴ ὥρα 9 1|2 μ.μ. ἀφαῖρος Ρεχίφου Φῶς «*Ἡ Εὔα*» Δράμα εἰς πράξεις 5.

Πλουσιωτάτη Συλλογὴ
ΘΕΡΜΑΤΙΝΩΝ ΧΕΙΡΟΚΤΙΩΝ
ΑΝΔΡΩΝ & ΓΥΝΑΙΚΩΝ
ΓΑΛΛΙΚΩΝ
VALLIER
GRENOBLE
ΒΕΛΙΣΣΑΡΙΟΣ

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ γνωρίσωμεν ὑμῖν ὅτι διαλυθείσης τῆς ἐμπορικῆς ἑταιρίας; Κατσάνος Βαλακέλλης καὶ Σια συνιστήσαμεν νέαν τοιαύτην ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν:

ΚΟΥΤΣΟΥΡΙΔΗΣ & ΒΑΛΑΚΕΛΛΗΣ

ἥτις θέλει ἐνεργεῖ τὰς αὐτὰς ἐμπορικὰς ἐργασίας.

Εὐελπιστοῦντες ὅτι καὶ ἐν τῷ μέλλοντι θέλετε ἐξακολουθεῖ νὰ μᾶς τιμᾶτε διὰ τῆς ἐμπιστοσύνης σας παρακαλοῦμεν ὅπως λάβετε γνῶσιν τῶν κάτωθι ὑπογραφῶν μας.

Ὁ κ. Ἰ. Κουτσουριδης θὰ ὑπογράφει:

Κουτσουρίδης καὶ Βαλακέλλης

Ὁ κ. Π. Βαλακέλλης θὰ ὑπογράφει:

Κουτσουρίδης καὶ Βαλακέλλης

Σημ. Τὸ κατάστημα τὴν ἄνω ἑταιρίας εὑρίσκεται εἰς τὸ κέντρον τῆς ἀγορᾶς Ἐ νανὶ τοῦ ποτοπωλείου Ἰωάν. Ματθαίου καὶ Ξενοδοχείου Λυλαβήτος. (Ἄλλοτε κατάστημα Ἀδελ. Κακαδέλλη). 3—10

ΑΠΟΘΗΚΗ ΣΥΛΕΙΑΣ

ΚΑΙ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΜΩΝ ΥΛΩΝ

"Ἐφθασαν: Ξυλεία Ρουμανίας καὶ Σουηδίας ὡς καὶ Καστανὲς Ἀγίου Ὄρους. Ἐπίσης σιδηρα σέρικα καὶ μαλακὰ ὡς καὶ ὅλα τὰ εἴδη οἰκοδομησίμων ὑλῶν, ἤτοι λαμαρίνες χονδρὲς καὶ φερμπατοῦ αὐλακωτὰ διὰ στέγας. Εἰς τὸ κατάστημα *Στέλιον Γ. Μανωλακέλλη.*

SLONECK & Co
LEIPZIG

Ἀρώματα σαπωνοποιΐας. Ἀρώματα διὰ κοτοπουλοῦς. Αἰθέρα ἔλαια.

Ἀνατολικὴ Ἕνωσις
Ἀδελφοὶ Καραπαδέλλη

ΔΟΚΙΜΑΣΑΤΕ τὰ **Κονιὰκ Μερμοῦτ, Κρασὶ Μαρκὸ, Ρετσίνα** καὶ **Μολλὰ** διὰ τοῦ ἀναρρωνύοντος, τῆς Ἑλληνικῆς Ἑταιρίας Ὀίνων καὶ Οἰνοπνευμάτων, ἅτινα πωλοῦνται ὑπὸ τῶν κ. Κομνηνοῦ καὶ Βακάλη ὡς καὶ παρὰ τῶν κυριωτέρων κ ταστημάτων τῆς ἀγορᾶ.

Παρὰ τοῖς ἰδίοις πωλεῖται καὶ οἰνόπνευμα φωτισμοῦ.

ΕΥΣΤΡΑΤΙΑΔΗΣ & ΛΑΓΟΥΜΙΔΗΣ
Γενικοὶ ἀντιπρόσωποι

ΕΦΘΑΣΕ ΖΥΘΟΣ ποιότατος —καὶ ἀσυγκρίτως ἀνωτέρας ποιότητος τῆς τῶν Εὐρωπαϊκῶν— τὸν ἐν Θεσσ/κῇ ἐργοστασίον «Νιάουσα-Ὀλύμπια», καὶ πωλεῖται εἰς τὰς τιμὰς τοῦ ἐργοστασίου παρὰ τῷ ἀντιπροσώπῳ κ. Ν. Κυπρίῳ.

ΖΗΤΗΣΑΤΕ τὰ νεώτερα δίλων νέα σιγαρέττα τῶν 85 «Μαιρολέων» Ἀθηνῶν καὶ «Καρέλια» Καλαμῶν.

ΠΕΤΡΟΛ ΧΑΝ
ΔΙΑ ΤΑ ΜΑΛΛΙΑ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΓΡΑΜΜΗ ΑΜΕΡΙΚΗΣ
Ὁ ἐπιβατικὸς κολοσσὸς
«ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ»
ἀναχωρεῖ ἐκ Πειραιῶς κατ' εὐθεῖαν διὰ Νέαν Ὑόρκην τὴν 29ην Νοεμβρίου
Π. Μ. Τζωρτζίδης
Ὁ Γενικὸς πράκτωρ
τῆς Ἐθν. Ἀτμοπλοΐας τῆς Ἑλλάδος

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

(ΔΙΑΤΕΛΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ)

Ἀρ. 22807 **ΑΘΗΝΑΙ 6 9)βρίου 2.10 σ.μ.**

Ἡ Κυριακὴ ἀργία τοῦ Τύπου

Τὸ ἐργατικὸν Συνέδριον τῆς Γενεύης διὰ ψηφῶν 51 κατὰ 22, ἐγκρίνει πρότασιν τοῦ Ἕλληνος ἀντιπροσώπου κ. Χριστουλάκη περὶ καθιερώσεως τῆς Κυριακῆς ἀργίας εἰς τὸν παγκόσμιον τύπον.

Ἡ προστασία τῶν μειονοψηφιῶν ἐν Μικρᾷ

Ὁ πρωθυπουργὸς τῆς Ἀγγλίας κ. Λλόϋδ Τζωρτζ ἐτηλεγράφησεν τὸν ἐν τῷ συνεδρίῳ τῆς Βάσιγκτον Ἄγγλον ἀντιπρόσωπον κ. Μαλλόρυ ὅτι, συζητουμένου τοῦ Ἀνατολικοῦ ζητήματος εἰς τὸ συνέδριον τοῦ δεξῇ ἐνδιαφέρον διὰ τὴν προστασίαν τῶν μειονοψηφιῶν ἐν Μικρᾷ.

Οἱ Σέρβοι ἐν Ἀλβανίᾳ

Καθ' ἃ τηλεγραφοῦν ἐκ Ρώμης οἱ Σέρβοι ἤρχισαν ἐκκενοῦντες τὴν Ἀλβανικὴ ἐδάφη.

Πρὸς ἐπιθεώρησιν τῶν ναυτικῶν βάσεων

Ὁ Ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν κ. Μαυρομιχάλης ἀνεχώρησε χθὲς νύκτα ὅπως ἐπιθεωρήσῃ τὰς ἐν Θεσσαλονίκῃ καὶ Κωνσταντινουπόλει ναυτικὰς βάσεις.

Εἰς Μουδανιὰ θὰ ἐπιθεωρήσῃ τὸ παραμένον ἐκεῖ ναυτικὸν ἄγημα καὶ θὰ παρασημοφορήσῃ διὰ τοῦ μεταλλείου τῆς ἀνδρείας 1200 διακριθέντας ἄνδρας αὐτοῦ.

Κατὰ τῆς συμφωνίας τῆς Ἀγκύρας

Ἐγνώσθη ὅτι πλεῖστοι Γάλλοι ἀξιωματικοὶ τοῦ ἐν Κιλικίᾳ στρατοῦ μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ὁ στρατηγὸς Νουφιέ, εἶναι ἐναντίοι τῆς συνθήκης Γαλλοκεμαλικῆς συμφωνίας.

Πίστωσις 2 1)2 ἑκατομμυρίων Ἀγγλικῶν λιρῶν

Ὑπάρχουν πληροφορίαι, μὴ βεβαιοβεῖσαι δμως ἐπισήμως, ὅτι ἀνοίγματος πιστώσεως 2 1)2 ἑκατομμυρίων λιρῶν στερλινῶν αἰτεῖται ἡ χρησιμοποιηθοῦν διὰ τὴν προμήθειαν στρατιωτικῶν εἰδῶν.

ΔΟΥΖΑΣ

Ἡ Ἀγγλογαλλικὴ διένεξις

Κατὰ μὲ ἐκ Λονδίνου καὶ Παρισίων τηλεγραφήματα πρὸς τὰς ἐν μερίδαι, ἡ μερὶς τῶν δύο συμμάχων Δυνάμεων διαφορὰ ὄχι μόνον δὲν φαίνεται ἐντεινομένη, ἀλλ' ἀντιθέτως πιστεύεται ὅτι θὰ διευθετηθῇ ὁμαλῶς καὶ ἀσφαλῶς. Ὁ ἐν Παρισίοις Ἄγγλος πρεσβευτὴς λόρδος Ἐδγκιρ ἐτηλεγράφησεν εἰς Λονδῖνον ὅτι ἡ Γαλλία ἐν τῇ ἀπαντήσει της εἶνε λίαν διαλλακτική, ὡς ἐξάγεται ἐξ ἐπισήμου συνομιλίας ἣν ἔσχον μετὰ τοῦ Διευθύνοντος τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Γαλλίας κόμητος Ντὲ λὰ-Ρόκκα.Μαρ' ὅλας δὲ τὰς προβλέψεις τῶν ἀπαισιοδόξων καὶ τὴν ἐπιμονὴν τοῦ τύπου θεωρεῖται βέβαιον ὅτι ἡ Ἀγγλία καὶ ἡ Γαλλία θὰ συνεννοηθῶσι τελείως ἐπὶ τοῦ Ἀνατολικοῦ ζητήματος, μεταβολομένης οὐσιαστικῶς τῆς συμφωνίας τῆς Ἀγκύρας εἰς τὰ πλεῖστα σημεῖα τῆς.

**Ἡ ε